

O`ZBEKSTAN RESPUBLIKASI XALIQ BILIMLENDIRIW

MINISTRIGI

A`jiniyaz atindag`i No`kis ma`mleketlik pedagogikalıq instituti

Qaraqalpaq tili ha`m a`debiyatı fakul`tetinin`

3 v kurs talabası M. Eshmuratovtin'

Qaraqalpaq a`debiyatı pa`ninen

KURS JUMISI

**Tema: Berdaq G'arg'abay ulinin` o'miri ha'm do`retiwshiligi**

Qabillag`an: dots. B.Davletov

No`kis-2013

**Tema: Berdaq G'arg'abay ulinin` o'miri ha'm do`retiwshiligi**

**Jobası**

1. Berdaq G'arg'abay ulının' o'miri tywrali mag'liwmat	.....3
2. Berdaq poeziyasının' janrlıq o'zgeshelikleri	.....11
3.Berdaqtın' tariyxıy-epikalıq shıg'armaları	.....17
4. Shıg'armada ko'rıkemlew qurallarının' qollanılıwının' ko'rıkem tili	20
Paydalang'an a'debiyatlar	.....24

## **1. Berdaq G'arg'abay ulının' o'miri tuwralı mag'lıwmat.**

XIX a'sir qaraqalpaq klassik shayirlarının' biri-Berdaq G'arg'abay ulı bolıp esaplanadı. Ol o'zinin' „O'mirim“ qosıg'ında o'zinin' avtobiografiyasın qaldırg'anın ko'remiz. Berdaq shayir 1827-jili A`miwda'r`ya Aral ten`izinin` quyar jerindegi (Aqqala degen jer) tu`slik jag`asindag`ı Quwli ko'l degen awilda ku`ta` jarlı sem`yada tuwilg`an. Berdaq jas waqtinan awir turmistin` qisiwmetlerin bastan keshiredi. On jasqa kelgende ata-anasinan jetim awildin` malin bag`ip, shopan bolg`an.

Berdaq bir qansha waqit medresede oqip, sawatin ashqan. O`z da`wirinin` bilimli, sawatli adamlarınan bolg`an. Ol o`z zamaninin` basqa shayirları siyaqlıbilimin o`z betinshe teren`letken, ko`p u`yrengen ha`m qatiqulaq adamlardin`, talant iyelerinin` shig`armaların jaqsi bilgen ha`m o`zlestirgen.

Onin` shayirliq talantin jetistiriwde ataqli qaraqalpaq shayirlari Ku`nxoja, A`jiniyaz ha`m tuwisqan xaliqlar shayirlarının` da u`lken ta`siri bar.

Berdaq shig`armalari ha`m xaliq awizindag`ı a`n`gimelergen qarag`anda onin` shayirliq talanti erte oyang`an. Shayir Xorezmnin` ko`pshilik jerinde bolg`an, shayirliq penen bir qatarda baqsishiliq etken, jaqsi sazende bolg`an.

Berdaq o`z zamanında so`zine adam balasin iyiltken ataqli shayir bolsa da, og`ada awir turmista jasag`an. Shayirdin` ata-babasi qanday qiyinshiliq penen turmis keshirgen bolsa, onin` o`zi de tap sonday o`mir su`redi. Onin` ko`rgen ku`ni miynetkesh xaliqtin` turmisi menen birdey edi. Ol «Bilmedim» qosig`ında awir turmisi haqqında jazadi:

U`stimde jaman ilashiq,  
Onin` ba`ri jeri ashiq,  
Du`n`ya mag`an boldi qashiq,  
Ne bolarimdi bilmedim.

Da`wirdin` shinlig`in ken` su`wretleytug`in «Bolmadi» qosig`inda shayir zaman ten`sizligin teren` aship beriw menen birge o`zinin` azapli o`mirin bayanlaydi.

Alpis beske keldi jasim,  
Ag`ardi ju`yikten shashim,  
Sawdag`a tu`stiler basim,  
Jaynap-jasnaps ku`n bolmadi.

Berdaq o`zinin` turmisina bas sebepshi etip sol ten`sizlik zamandi, shayir o`zine ha`m xaliqqa dushpan dep atag`an zaman biylewshilerin ko`rsetedi.

Berdaqtin` qizi Hu`rliman o`z da`wirinde atasinin` jolin tutip, ko`pke ma`lim baqsi boldi. Al Hu`rliman balasi Qarajan baqsi bizin` ku`nlerimizge shekem jasag`an ataqli baqsilardan biri edi. Berdaqtin` duwtari da usi Qarajan baqsig`a miyras etip qaldirilg`an. Berdaq ataqli shayir bolip, ko`pshilikke tanilg`an waqtinda u`stem topar wa`killeri onin` baqsishiliq o`neri menen qosiq jaziwin toqtatiwdi talap etedi. O`ytkeni ulli shayirdin` shinliqtı, xaliqtin` awir turmisin aytip jirlag`an shig`armalari olarg`a unamadi.

Berdaq 1900-jili 73 jasinda qaytis bolg`an. Onin` ulli shayir ekenligin onin` zamanlasi O`tesh shayir joqari bahalaydi:

«Shayirliqqa, baqsiliqqa say edin`,  
Sheshenlikte min` adamg`a tay edin`,  
Malg`a jarli bolsan` da tilge bay edin`,  
A`rman menen Berdaq o`tti du`n`yadan»

Berdaqtin` ulli shayir ekenligin onin` shig`armalari jaqsi ko`rsete aladi.

Berdaqtin` o`miri ha`m do`retiwshiliqi jo`nindegi ilimiw izertlew jumislari 30-jillardan keyingi shig`armalari jo`ninde N.Da`wqaraevtin` miynetlerinde ko`plep tabiladi. Ja`ne de sol waqitta a`debiyatshilardan M. Da`ribaev, O.

Kojurovlar bir qansha maqalalar jazdi. Bul miynetlerde Berdaq shig`armalarinin` ideyaliq-tematikaliq bag`dari g`ana ashıp beriledi. Sonday-aq I. Sag`itovtin` «Berdaq-ulli shayir» (1943-jil), S. Bassinnin` «Berdak velikiy poet» (1943-jil) degen miynetleri ju`zege shiqti.

Berdaq shayır orta jaslarg'a barg'anda hayalı o'ledi. Onnan keyin ol qostamg'alı urıwındag'ı Barlıbay degen kisinin' Bag'dagu'l degen qızına u'ylenedi. Son'g'ı hayalınan shayır Gu'limxan, Jarımxan degen eki qızlı boladı.

Berdaqtın' ulları menen qızlarından do'regen urpaqları-aqlıq-shawlıqları ku'ta' ko'p. Olar son'g'ı waqıtlarg'a shekem Moynaq rayonında, Qazaqda'rya, Terbenbes jaqlarda, Qarao'zek, Taxtako'pir, Shımbay rayonlarında turadı.

Berdaq shayırdın' sırtqı ko'rinişi tuwralı Berdaqtı ko'rgen-bilgen, Qarao'zek rayonının' 9-awılında jasaytug'ın g'arrı Xojalepes ulı İbrayım bilay deydi: „... „Berdaq uzın boylı, tolıq deneli, erbiklew qara kisi eken. pesheneli, qabaq su'yegi ko'terin'ki, qoyıw qaslı, ko'zi qara o'tkir, ku'limlegen, du'ziw kirpikli adam edi. berdaqtın' betine u'n'ilip qarag'anda adamdı o'zine tartarlıq kisi edi. Minez-qulqı jag'ımlı, xosh minez, ha'mmege birdey So'ylegende bir tap penen, a'ste, biraq, salmaqlı so'yleytug'ın, tili ha'zirgi o'zimiz so'ylep ju'rgen nag'ız qaraqalpaqsha bolıp, ishine jeke siyrek parsı, arabıy (biraq adamlarg'a tanış) so'zlerdi qosıp ta so'yleytug'ın edi. So'ylegende ju'zine ga' ku'le shıray, ga' qa'ha'rli tu's enip turatug'ın kisi edi..

a'dette adamdı ko'p tın'lap, az so'yleytug'ın, qızın'qırap, g'urujg'a minip so'yleytug'ın edi. So'zi da'ste-da'ste bolıp wyqasıp bara beredi.

Berdaqtın' o'z so'zine qarag'anda onı ko'rgen g'arrilardın' aytıwına qarag'anda Berdaq qartayg'anda bir ko'zi soqır bolg'an.

1873-jılı Orta Aziya Rossiya qol astına o'tkennen keyin ha'r qıylı rus ekspeditsiyaları ta'repinen qaraqalpaqlardın' da folklorına ha'm a'debiyatına baylanıslı ko'p materiallar xalıq arasından jazıp alınıp, olardın' geyparaları basıp shıg'arıldı. Usınday ma'denyi miyraslardı jiynaw maqsetinde bolıwı kerek 1900-jılı Tu'rkistan General Gubernatorlig'ının' Sırda'rya oblastındag'ı A'miwda'rya bo'liminin' nashalnigi Berdaq shayırdı Perto-Aleksandrovskiyge shaqırdı. Berdaq shayır bul shaqırıqtı qabil etti. Biraq ol Qazaqda'ryadan awırıw bolıwı sebepli No'kiske g'ana zordan jetedi. So'ytip Petro-Aleksandrovskiyge jete almay-aq No'kisten qaytadı. Sol jılı, 1900-jılı qaraqal-paq xalqının' ataqlı shayırı ha'm baqsısı Berdaq G'arg'abay ulı Qazaqda'ryada qaytıs boladı.

Berdaq shig`armalarına tiyisli da`rejede baha beri w 1943-jili sentyabr`de bolg`an konferentsiyada joqarı shin`g`a ko`terildi. Bunda Berdaq shig`armaları ha'r ta`repleme tallandi. 1938-jılı I. Sag`itovtin` «Berdaqtın` tvorchestvosi» degen kitabı baspadan shiqti. Bul avtordin` «Kirisiw» inen basqa altı bo`limnen ibarat: 1-bo`liminde Berdaq shig`armalarınan buring`ı qaraqalpaq a`debiyatı tuwralı, onin` rawajlaniwi, a`debiy portretlerdi, a`debiy protsesstin` ko`tergen a`hmiyetli ma`selelerin, onin` o`zine ta`n bolg`an belgilerin aniqlaydi. Berdaq sol demokratiyalıq bag`ittag`ı a`debiyattin` miyrasların u`yreniwshi ha'm alg`a rawajlandiriwshi sıpatında bahalanadi.

2-bo`liminde Berdaq jasag`an da`wirdin` ja`miyetlik-siyasiy ko`z-qarasi, da`wirdin` qisqasha xarakteristikasi beriledi. Xalqimizdin` turmisinda payda bolg`an xaliq azatliq ko`terilislerin, ja`ne de bul ko`terilistegi aldin`g`i qatardag`i adamlar, ideologiyalar sipatinda Ku`nxoja, A`jiniyaz, Berdaqlar esaplanadi. Berdaq jasag`an da`wirdi adminstrativlik bo`liniwshiligin awil xojalig`inin` tu`rli tarawlari haqqinda qisqa mag`liwmat beriledi.

3-bo`limde Berdaqtin` o`miri tuwrali jiynalg`an materiallarga tallaw jasaydi. Shayirdin` o`mirin aniqlawda onin` shig`armalarinan su`wretlenedi. Onin` «O`mirim» qosig`i derlik biografiyalıq xarakterde jazilg`an.

Berdaq shig`armalarında ha`r qiyli filosofiyaliq, didaktikaliq, pedagogikaliq mazmunlardin` bar ekenin ko`remiz. Ja`ne de qosiqlarinda irg`aq turaqli bolip keledi. Onin` qosiqlarinin` mazmuninda gu`l, bu`lbil, sharap, ashiq, qa`lender usag`an traditsiyaliq obrazlardan o`zgeshe o`z da`wirindegi jarli miynetkesh obrazin do`retti.

Berdaq shayir XIX a`cirde qaraqalpaq xalqinin' arasınan shıqqan shayırı, baqsısı, tariyxshısı. Onın' tvorhestvolıq joli o`z da`wirinin' xaliq ma'deniyati, xaliq tariyxı menen organikalıq baylanısta o'sken ha'm rawajlang'an. Berdaq shayirdin' do'retiwshiligi XIX a'sirdegi qaraqalpaqlardag'ı xalıqlıq a'debiyatının' rawajlanıwının' haqiqyat guwası bolıp xızmet atqaradı. Berdaq do'retiwshiligi - Orta Aziya xalıqlarının' milliy ma'deniyatına, sonday-aq pu'tkil dunyalıq ma'deniyatı g'a'ziynesine qosılğ'an u'lken u'les.

1930-jıllardin' ortalarınan baslap Berdaq shayirdin' do'retiwshiligi boyınsha ilimiyl xarakterde so'z etiwler baslandı. Oktyabr awdarıspag'ına shekemgi da`wirde Berdaq shayirdin' do'retiwshiligin

arnawlı tu'rde jiynaw, basıp shıg'ariw, izertlew ma'seleleri bolg'an emes. Tek g'ana qaraqalpaqlar jerine kelgen rus ekspeditsiya ag'zalarının' uliwma qaraqalpaqlar ishinen jiynag'an a'debiy-lingvistikaliq materiallarda bazı bir mag'liwmatlar, shayırdın' shıg'arması ko'riniq qaldı.

1900-jıldan berli qaraqalpaq jeri menen tanış bolg'an Sank-Petrburg universitetinin' studenti İ.A.Belyaev 1903-jılı son'g'ı ret No'kiste, Shimbayda ha'm Qon'ıratta turiwshi ko'shpeli tu'rk xalıqlarının' yag'niy qaraqalpaq tilin izertlew ushın jiberildi. İ.A.Belyaev eki ay dawamında qaraqalpaqlar arasında bolıp, sol waqıtta „Edige“, „Qoblan“ ha'm qaraqalpaqlardın' „Shejire“ sinin' qol jazbasın tabadı. Son' „Protokoli zasedaniy i soobsheniy shlenov Zakaspiyskogo krujka lyubiteley Arxiologii i istorii vostoka“ degen toplamında İ.A.Belyaev'in' o'zinin' awdarmasında basqa da qaraqalpaqlar haqqında materiallar menen birge qaraqalpaq ha'm rus tillerinde jazıp alg'an „Shejire“ sin tolıq ja'riyaladı. Bunı ol 1917-jılı baspadan shıg'arg'an edi.

Bul „Shejire“ ni ilimpazlar N.Dawqarev ha'm İ.T.Sag'iitovlar Berdaqtın' „Shejire“ si dep tastıyıqlaydı. (N.Dawqaraev „Berdaq shayır“. Tariyxıy, a'debiy izertlew. No'kis, QQMB. 1950-j. İ.T.Sag'iitov „Berdaqtın' tvorhestvosi“ a'debiy kritikalıq osherk“.) No'kis, QQMB. 1958-j.)

Bunnan keyin jergilikli ilimpazlardan 1939-jılı a'debiyatshı N.Dawqaraevtin' Berdaqqa bag'ıshlang'an „Qaraqalpaq poeziyası haqqında“ degen birinshi maqalası ja'riyalandı. („Qaraqalpaq a'debiyatı ha'm iskustvosi“ jurnalı N 5, 1939-j.)

1939-jılı qaraqalpaq tili ha'm a'debiyat ilim izertlew institutının' ilimiyy xızmetkerleri Q.Ayimbetov ha'm O.Kojurovlar ta'repinen „Qaraqalpaq a'debiyatının' tu'rleri“ atlı miyneti ja'riyalandı. Usı maqalalardı Berdaq shayırdın' tvorshestvosi haqqında da'slepki unamlı pikirler berildi. Bulardan basqa 30-jillarda Berdaq shayırdın' do'retiwshiligi haqqında baspa so'zde ga'p etken ilimiyy material-lardı ushıratpaymız. Biz bul jillarda a'debiyat maydanında Berdaq shayırdın' do'retiwshiligi haqqında en' ko'p ga'p etken ilimpaz N.Dawqaraev boldı.

XX a'sirdin' 30-jillardın' aqırında 40-jillardın' baslarında Berdaq shayır-dın' do'retiwshiligi haqqında ayırım ilimiyy pikirler aytıw baslandı. Misali: O.Kojurovtin' „Berdaq“ („Qızıl Qaraqalpaqstan“ gazetası. N 208, 209, 211. 1939-j), M.Da'ribaevtin' „Berdaqtin' qosıqları haqqında“ („Qızıl Qaraqalpaqstan“ gazetası. N 287, 290, 291.), Momroevtin' „berdatın' shıg'armalarındag'ı demokratiyalıq ideyalar“ („Qızıl Qaraqalpaqstan“ gazetası. N 273 1939-j) usag'an miynetlerdi ko'rsetiw mu'mkin. 1940-jillarda Berdaq shayır do'retiwshiligine ilimiyy ja'miyetshiliktin' qızıg'ıwshılığ'ının' ku'sheygen

da'wiri boldı. 1943-jılı İ.T.Sag'iitovtın' „Berdaq ullı patriot shayır“, rus tilinde S.Bassinnin' „Berdax shayır-velikiy poet patriota“ degen kitapshaları shıqtı. 1946-jılı N.Dawqaraevtın' filologiya ilimleri boyinsha kandidatlıq dissertatsiyasının' tiykarg'ı bo'limin Berdaq shayırdın' shıg'armaları quradı. 1950-jillarda Berdaq shayır haqqında da'slepki ha'm qunlı ilimiyy juwmaq-lawshı pikir bergen N.Dawqaraevtın' „Berdaq shayır“ kitabı boldı. (N.Dawqaraev „Berdaq shayır“. Tariyxıy, a'debiy izertlew. N-1950) 50-jillardın' aqırında ilimpaz İ.T.Sag'iitovtın' „Berdaqtın' tvorhestvosi“ atlı monografiyası basapdan shıqtı. 1977-jılı Berdaq shayırdın' tuwilg'anına 150 jıl tolıw yubeleyi elimizde ken' belgilenip o'tti. İlimpazlar monografiyalıq kitaplar jazdı.

## **2. Berdaq poeziyasının' janrlıq o'zgeshelikleri.**

Berdaq shayır shıg'armalarının' barlıq'ı XIX a'sirdegi pu'tin bir xalıqtın'-qaraqalpaq xalqının' milliy ma'deniyatın qurap turg'anlıq'ı, ha'tte Berdaq shayır shıg'armalarının' o'zi-aq pu'tin bir qaraqalpaq xalqının' ja'miyetshilik tariyxının', ja'miyetlik oy-sanasının' bir bo'limin qurap turg'anlıq'ı so'zsiz.

„Bolg'an emes“ shıg'arması shayırdın' da'wirge bolg'an siyasiy ko'z-qarasın ko'rsetetug'inlig'ın anıqlawımızg'a boladı. Turmista xalıq tilegine da'wir siyasetinin' tuwra keliwi, ja'miyettegi ten'sizlik, xalıqtın' ku'n-ko'risinin' kem-kemnen to'menleyberiwi, turmista haqıyqatlıqtın' joqlıq'ı, o'mir boyına o'z xalqının' ta'g'dirin jırlap kiyatırg'an shayırdı, onın' sebeplerin izlestiriwge, oylanıp ko'riwge, uzaq tariyxqa ko'z taslawg'a, ja'miyetlik o'mir haqqında bir pikirge keliwge ha'm juwmaq shıg'arıwg'a, poeziyasının' ko'p bo'limin endi usı sheshilmey atırg'an xalıq o'miri menen baylanıslı problemag'a arnayıdı:

Bul dunya dunya bolg'anlı,

Patsha a'dil bolg'an emes,

...İnag'ıw bektin' balları.

Barqulla jetti qolları.

Qıysıq bolsada jolları,

Heshwaq harıp talg'an emes-

dep ja'miyetlik o'mirdi tu'siniwi, onın', birinshiden reallıq turmisti  
durıs taniwi, durıs ko'rip aliwi menen bahalı. Ekinshiden, Berdaq  
shayırdın' bul shıg'arması pu'tin bir tariyxıy da'wirge teren' siyasiy  
bag'ıttag'ı ko'z-qaras bildirgen shıg'arma.

Shayır „Zamanda“ qosıg'ında o'zi jasap turg'an da'wirdegi  
zamanlaslardın' turmis ta'rizinin' qıyın bolıp qalg'anlıq'ın, feodallıq  
ja'miyetlik siyasattın' aqıbetlerinen erdin' bala-shag'asınan, ata-anadan  
ayırılıwg'a giriptar bolıp, jıldan-jılg'a zaman terisine aylanıp  
baratırg'anlıq'ın, sonlıqtan da ne bir aqıllı azamatlar bug'an yol aban  
almay u'lken ruwxıy gu'yzelislerge tu'skenligin su'wretleydi.

Oylasaq bul dunya bipayan eken,  
Dushpan isi xalıqqa ko'p ziyan eken,  
Baylar qasqır, tu'lki, xalıq-qoyan eken.  
Qaran'g'ı qaplag'an qayg'ı zamanda..-

dep ko'rsetedi.

Bul juwabıy poeziya emes bul da'wirdi shayır xalıq ko'z-qarası  
menen qayta-qayta shıg'arg'an o'z zamanı haqqında juwmag'ı.  
Zamannın' ashshi haqıyqatlıq'ın jırlaw menen shayır xalıqqa bunday

turmış penen gu'resiw kerek dep optiment ruxta shaqırıq taslawların da ko'remiz:

Shaqqan ayaq basıp xızmet etpesen',  
Ku'nler ko'riw qıyın boldı,  
Azamatlar ayag'ıñ'dı shaqqan bas,  
Shaqqanlap baspacan' ko'zden ag'ar jas.

Berdaq shayırdın' zaman xarakterin juwmaqlastırıwsha oyları „Bilmədim“, „Pana ber“, „Ko'zim“, „Bolmadı“, „Ayralıq“, „Eken“, „Ko'rindi“, „Aqıbet“, „Da'wran“ shıg'armalarında da bir neshshe ma'rtebe ta'kirarlang'an. Berdaq shayırdın' barlıq do'retiwshiliği mudamı xalıq danışpanlıq pikirler menen azaqlang'an poeziya. Berdaqtın' dunyag'a ko'z-qarasında jasap atırg'an ja'miyetti jaqsılaw ushın adamları jaqsı minez-qulıqqa ta'rbiyalaw lazım degen ag'artıwshılıq pikirleri orın alg'an. Berdaq jollardın' aqıl-parasatın rawajlandırıwg'a u'lken dıqqat beredi. Onın' tu'siniginshe adam aqıl menen g'ana turmistan durıs jol tan'laydı, jaqsı bolıp jasayıdı. Sonday-aq, shayır ilim iyelegen adamları ko'kke ko'teredi. „A'rmanın' ne“ qosıg'ında:

O'z waqtında oynap ku'lşen',  
İlim qabıń moynın'a ilsen',

Tawsılmastay bilim bilsen',

Alımlıqtan armanın' ne? - dep jazadı.

Adamdı iyman-insap, ilim-bilim, aqıl-na'siyat jolları menen ta'rbiyalaw tutas ja'miyetti usı jollar menen rawajlandırıw a'yyemgi zamanlardan berli kiyatırg'an, tu'rli da'wir sinaqlarınan o'tken da'stu'rli jollardan. Berdaqtın' „Qashan rahatlana-dursan“ qosıg'ındag'ı „Miynetsiz dunya isleme, jandı otqa saladursan“, „Talap izlep tap dunyanı, Su'tten aqdur bilsen' ani“, „peylin' ketip na'psin'di ashpa, Malım bar dep asıp-taspa“, „İshpey-jemey maldı jiynap, „Qashan rahatlana-dursan?“ degen na'siyatlarında shayır miynettin' ra'ha'tin ko'riwge, bul dunyanın' ırısqı nesiybesin, la'zzetin tatiwg'a shaqıradı:

„Miynet penen jandı qıynap,

Ko'rmey bir ku'n qonaq sıylap,

İshpey-jemey maldı jiynap,

Qashan rahatlana dursan?“

Berdaq na'siyatlarında miynet penen tabılg'an maldı na'psqawlıq etpey, aqılg'a ug'ras maldı na'pisqawlıq etpey paydalaniwdı, g'a'rip qa'serge qayır-saqawat etiwdı ma'sla'ha't etedi. Ullı shayırlarımızdın' tu'sinigi boyinsha ja'miyet izbe-iz rawaj-lanıp bariwı kerek, aldin'g'i a'vladlar

o'zlerinin' turmis ta'jireybesin, ruwxiy baylig'in keyingi a'wladlarga  
o'tkerip bariw tiyis.

Berdaqtin' „Balam“, „Bilgeysiz“ qosiq-lari usi sha'rtler menen talaplardı sa'wlelendiredi. Bul qosıqlarda o'mirden, ja'miyetten endi g'ana o'z ornın izlep ju'rgen, turmisqa endi qa'dem qoyıp atırg'an jaslarg'a aqıl na'siyat, ma'sla'ha't, jol-joba beriledi:

Erme tag'ı shug'ıl so'zge,  
Jamannan qash jastan balam,  
Man'layın'nan ag'ızıp ter,  
Jaqsı jamandı sınap ko'r.

Usı „Balam“ qosig'ında jas azamattin' adamgershilik qa'siyetleri, o'mirdegi orni, ja'miyette o'zin tutiw, ju'ris-turis qa'deleri beriledi: so'zdi tiyisli jerinde aytiw, orinsız so'ylemew, („Retinde so'yle, balam“), mal-mu'lkin'di tirek etip xalıq ishinde o'zin'di joqarı tutpaw, ta'kabbir bolmaw, kerisinshe kishipeyil boliw (Malım bar dep asıp-taspa) „O'zin' bultiyip bolma sher, A'lpayım bolg'il balam“), miyrim-sha'pa'a'tli, qayır saqawatlı, insaplı boliw („Jetim jesirge qolin'dı ber“) h.t.b.

Bulardan basqa da shayırdın' „Ko'rindi“, „Zamanda“, „Xalıq ushın“, „Jaqsı-raq“, „Qaramas“ tag'ı basqa qosıqlarında usınday didaktikalıq pikirler ko'r kem etip beriledi.

Berdaq shayırdın' do'retiwshiligi XIX a'cirde jasag'an qaraqalpaq xalqının' ko'r kemlik entsiklopediyası boldı. O'ytkeni, onın' o'z zamanındag'ı ja'miyetlik o'mirdin' ha'mme ta'repin so'z etken a'jayıp lirikalarındag'ı, arnawlı tu'rde jazıp qaldırılıg'an xalıq shejiresindegi, tariyxıy ha'm basqa da da'stanları bizin' ushın bahası joq tariyxıy etnografiyalıq derek bolatug'ınlıg'ı dawsız.

XIX a'cirde jasap a'debiy do'retiwshilik jaqtan xızmet etken ha'r bir shayırdın' aldına qoyg'an baslı maqseti folklorlıq da'stu'rlerdi puxtalıq penen u'yrenip ja'ne de rawajlandırıp, qa'liplesip kiyatırg'an jazba a'debiyattın' tematikasın miy-netkesh xalıq turmısının' reallıq ta'replerin alıwg'a bag'darlanıldı. Berdaqtın' a'debiyat maydanındag'ı u'lken jan'alıg'ının' biri - so'z iskusstvosının' ku'shi menen xalıq tariyxıin „Shejire“ sin jasadı.

Berdaq shayır do'retiwshiligin izertlewshi ilimpaz A'.Paxratdinov Berdaqtın' epikalıq shıg'armaların eki toparg'a bo'lip qaraydı.

Berdaq shayırdın' tariyxıy dokumentallıq do'retpeleri „Shejire“, „Aman-geldi“, „Aydosbiy“, „Ernazarbiy“ shıg'armaları.

Tariyxıy dokumentallıq emes da'stanlıq shıg'armaları „Aqmaq patsha“, „Ra'w-shan“, „Erkebay“ da'stanları.

Birinshi topardag'ı yag'nıy da'stanlıq shıg'armalarda qaraqalpaq xalqının' tariyxı („Shejire“), Xorezm xalıqlarının' tariyxı („Xorezm“), qaraqalpaqlardin' XIX a'sirdegi Xiywa xanlıq'ı qaramag'ına o'tiwleri („Aydos biy“), xalıqtın' birinshi ma'rtebe o'z ma'mleketin du'ziwge urınıwları ja'ne de Rossiya patshalıq'ına o'tiw ushın bolg'an gu'resleri („Ernazar biy“). Joqarı qaraqalpaqlar o'mirinen tariyxıy mag'lıwmatlardı („Amangeldi“) beredi. A'.Paxratdinov „Berdaq shayırdın' da'stanlıq shıg'armaalrı“ No'kis „Qaraqalpaqstan“ - 1987-j. 7-bet).

### **3. Berdaqtın' tariyxıy-epikalıq shıg'armaları**

Berdaq Gargabay ulının' do'retpelerinde tariyxıy shıg'armalardı N.Dawqaraev, O.Kojurov, Q.Ayimbetov, İ.Sag'ıytov, M.Nurmuxammedov, S.Bassin, B.Qurbanbaev A.Karimov, A.Murtazaev, O.Bekbawliev sıyaqlı a'debiyatshı ilimpazlar izertledi.

Berdaq shayırdın' „Shejire“si - bul qosıq penen bayanlang'an tariyxıy jılnama. Bul jerde Berdaq ha'm shayır ha'm tariyxishi. Bul shıg'arma - qısqasha epikalıq tariyxıy jılnama, ruwlardın', qa'wimlerdin', Orta Aziya xalıqlarının', olardın' kelip shıg'ıwı xaqqında jazba derekler, awızsha an'ızlar tiykarında aytilg'an a'ngime. Shıg'armada tek qaraqalpaqlardın' tariyxı haqqında g'ana emes, al o'zbek, tu'rkmən, qazaq xalıqlarının' tariyxında tiyisli bahalı ha'm qızıqlı pikirler aytilg'an, qıtay, mongol, iran xalıqlarının' tariyxı boyınsha da birqatar mag'lıwmatlar saqlang'an.

Ko'lemi onsha u'lken emes „Amangeldi“ da'stanında Berdaq qaraqalpaqlardın' u'lken bo'legi Tu'rkıstanda, Sırda'ryanın' ayag'ında jasag'an waqg'ittig'i Qaraqalpaq-Qoqand qatnaslarının' bir qatar faktlerine (XVI-XVIII a'cirler) uzaq tariyxıy waqıyalarg'a dıqqat awdaradı. Shıg'armada Sırda'ryanın' ayag'ına jaylasqan Tu'rkıstan qaraqalpaqlarının' bassısı Asannın' qaraqalpaq qızların sarayg'a jiynaw haqqındag'i Qoqand xanının' buyrıg'ına bag'ınbag'anlıg'i aytiladi.

Asanın' buyrıqtan u'zil-kesil bas tartıwı ba'slesiwi onın' o'limine alıp keledi de onı darg'a asadı. Batır jigit Amangeldi Asannın' qanın alıw ushın Qoqand xanının' gellesin aladı. Bunnan keyin shayır Amangeldinin' batırılıqların ta'riypleydi. Berdaqtın' ideyası tu'sinikli. Berdaq shayır bunın' menen sheklenbey, o'z zamanlaslarına qarata:

Amangeldidey bolmag'a,  
Barıp xannın qan almag'a,  
Gelle kesip jan almag'a,  
Qay birin'nin' shaman' keldi?

Bul tek shayır ta'repinen berilgen jay soraw emes, al bul o'z zamanlaslarından talabıda. Berdaq o'z xalqı tariyxının' qaharmanlıq betlerin qalay jan'g'ırtsa da o'tkendegi bul xalıq batırların o'z zamanlaslarına u'lgi etip qoyadı.

Berdaq shayırdın' qaraqalpaq xalqının' 1855-1856-jillardag'ı Xiywa xanlıq'ına qarsı ko'terilisinin' basshısı Ernazar alako'zge arnalıg'an „Ernazar biy“ atlı epikalıq shıg'arması bar.

Berdaqtın' bul shıg'arması ko'terilistin' kelip shıg'ıwin bayan etedi ha'm Ernazardin' jeke qaharmanlıq ha'reketlerin anıq ko'rsetedi. Shayırkı ideyal xalıq qaharmani qızıqtırg'an. Sonlıqtan, Berdaq o'z da'wirine sonday za'ru'r bolg'an qaharmanlıqtın' tu'sinikli ideyasın

izbe-iz aytıwdan bas tartpag'an, usılay su'wretlew kerek dep oylag'an. Shayır Ernazardı „Qaraqalpaq xalquinn' ag'ası“ dep atawdın', onın' ha'tte xannan biylicin beriwdi sorag'andag'ı mwn'aymawına ha'm bas iyiwine tan' qaladı:

„Qaraqalpaq tileginde,

Tiletpedi Ernazar biy“.

Shayır ko'terilistin' en' son'g'ı ku'nlerinde de berilmegen Ernazardın' turaqlılığ'ına ha'm ma'rtligin to'mendegishe su'wretleydi:

Meni hesh kim tilemesin,

Jalınıp sorap ju'rmesin,

Men o'lgende jılamasın,-

Dedi arıslan Eranzar biy.

Qullası Berdaq shayırdın' da'stanlıq shıg'armalında Xorezm tariyxın ga'p etken, qaraqalpaq shejiresi jazılg'an joqarı qaraqalpaqlar o'mirinen epizod jırlang'an, Aydos biy, Ernazar biy usag'an el, el sardarlarının' islerin adamlarg'a u'lgi etken, aqmaq patshalardı a'shkaralag'an, feodallıq ja'miyettin' o'mirinin' tawsılg'anlıg'ın ko'rsetken u'lken do'retiwshilik tariyxqa iye bolamız.

#### **4. Shıg'armada ko'rkeMLEW qurallarının' qollanılıwının' ko'rkeM tili**

Berdaqtın' bay a'debiy miyrasının' neshshe a'lwan qırıları menen sırları. Onın' ideyalıq ko'rkeMLIK o'zgeshelikleri, ja'miyetlik siyasiy ko'z-qarasları, onın' filosofiyalıq pikirleri, tariyxıy shıg'armalarının' ko'rkeM tili, stillik o'zgeshelikleri, qosıq qurılısı ha'm basqada ma'seleler o'z aldına arnawlı izertlewler do'retiwdi talap etedi.

Shayır do'retiwshiliginin' o'zgeshelikleri onın' dunyag'a ko'z-qarası ha'm turmısti su'wretlew usılı ol o'mir su'rgen zamanındag'ı, ja'miyetlik, tariyxıy jag'daylarg'a baylanıslı bolatug'ınlıg'ı belgili. Shayır o'zi su'wretlemekshi bolg'an uqıyanı yaki ayırım adam obrazın, zattı oqıwshıg'a ayqın, janlı tu'rde ko'rsetiw ushın tildegi ha'r qıylı su'wretlew quralların yag'niy epitet, ten'ew, metofora ha'm basqalardı qollanadı.

Berdaqtın' shıg'armalarında epitetler anag'urlım da'rejedegi orın iyeleytug'in-lıg'in ko'remiz. Mısalı: zalımlardin' o'zine ja'birlew-zulimin aytı kelip:

„Sonday bolsa da jumır bas,

Jarılmadı bul qara tas - deydi.

Bunda „jumır“ degen so’z epitet. Tag’ı da bul tu’rde xalıqtın’ „Tas jarılsa da, bas jarılmaydı“ degen naqılın ku’ta’ orınlı qollang’an.

„Kewil degen - qızıl gu’l,

So’ylese sayrar qızıl til.

„Jabınnan qara ku’nlerim“

Bul keltirilgen u’zindilerdegi „qara“, „qızıl“ degen so’zler turaqlı epitetler. Biraqta Berdaqtın’ shıg’armalarında epitetke qarag’anda ten’ewler menen metaforalar anag’urlım ko’p ushırasadı. Berdaqtın’ shıg’armalarında ten’ewler „day-dey“, „tay-tey“ jalg’awları arqalı ha’m „yan’lı“, „qusap“, „megzer“, „kibi“ degen so’zler arqalı jasaladı.

Mısalı:

„Jigit bolsan’ arıslanday tuwılg’an,

Xızmet etkil udayına xalıq ushın.

„Lashın kibi ko’kkę uship“

Berdaqtın’ shıg’armalarında, a’sirese, metaforalar ko’p qollanıladı. Metafora degenimiz almastırıw ma’nısında qollanılatug’ın so’zler. Metafora bir na’rseni sırtqı yaki ishki uqsaslıq’ına qarap ekinshi na’rsege bara-bar qoyıw, yamasa bir na’rsenin’ ornına ekinshi na’rseni almastırıp qoyıp su’wretlew. Ma’selen, „Arıslan edi Ernazar biy“ degende Ernazar biydi arıslang’a bara-bar qoyadı. Bul jerde „arıslan

edi“ so’zleri metafora. Berdaqta metaforalar ko’binese „edi“, „boldım“ ha’m basqada qosımsa so’zler menen jasaladı. Berdaqta biz mınaday metaforalardı ko’remiz.

„Jigitlik degen nar eken,

G’arrılıq degen jar eken.“

„Altın ha’rbir aytqan so’zim,

So’zim emes - oldur o’zim“.

Berdaqtın’ humor ha’m satairalıq shıg’armalarında ironiya menen sarkazm ko’p ushıraydı. İroniya degenimiz mısqıl, ermek „astarlı so’z“. Bunda so’zdin’ sırtqı qurılısı bir na’rseni yaki bir adamdı maqtap otırsa da, ishki mazmunı boyınsha haslında ol na’rseni mısqıl, ermek etip maqsaralap otırsa bunı - ironiya deymiz. Mısalı, Berdaq „Sıqmar eken“ degen qosıg’ında A’limbay degen sıqmar baydın’ toyg’a shaqırg’an qonaqlarg’a tamaq bermey ash qoyg’anlıg’ın mısqıllap, ermek etip, maqsaralap bılay deydi:

„Ziynet sonnın’day arttı,

Qonaqların dım jarıttı,

On bes ara tabaq tarttı,

Nesibe sol bolg’an eken“.

Mine bunday etip su'wretlew ironiya boladı. Sarkazm ironiyanın' joqarı tu'ri. Bunnin' da tiykarg'ı ma'nisi turmıstag'ı ha'diyselerdin' jaman, jerkenishli jaqların masqaralaw, ku'liw. Biraqta ironiya menen sarkazmnın' ayırması - eger ironiyada so'zdin' sırtqı qurılısı aşiq tu'rde keskin bolmastan, maqtag'an siyaqlı bolıp, bu'rkelgen „astarlı so'z“ bolıp keletug'ın bolsa, sarkazm bir na'rsemi aşıqtan-ashıq masqaralaydı. Sarkazm ironiyag'a qarag'anda o'tkir ashshi til menen beriledi. Berdaqtın' shıg'armalarındag'ı sarkazminin' u'lgileri usınday ko'rinisleri menen belgili. Berdaqtın' qosıqlarının' qurılısı silavikaliq qosıq qurılısına jatadı. Bul sistema qosıq qatarlaırnidag'ı buwin sanının' birdey bolıwına tiykarla-nadı. Bunday qosıq qurılısının' belgisi - uyqas ha'm qosıq ırg'aqlarının' buwnaq-larg'a bo'lınıwi bolıp tabıladi.

Berdaqtın' qosıqlarının' o'zgesheligi - shayır, a'dette shıg'armanın' keyninde sol shıg'armadan belgili juwmaq shıg'arıp, onın' tiykarg'ı ideyasın aşıp beredi. Sonın' menen bige ko'pshilik shıg'armalarında avtor o'zinin' atın atap ko'rsetedi, geypara shıg'armalarında onın' qay jılı jazılg'anın ko'rsetedi.

## **Paydalang'an a'debiyatlar**

1. Cag'itov İ.T. „Sahra bu'libili“. Qaraqalpaq xalqının' ullı demokrat shayırı Berdaqtın' o'miri ha'm tvorshestvosı haqqında monografiya. „Qaraqalpaqstan“ baspası. No'kis. 1974
2. Paxratdinov A'. „Berdaq shayır tvorshestvosının' jiynalıw, basıp shıg'arılıw ha'm izertleniw tariyxınan“. No'kis. „Qaraqalpaqstan“ 1990.
3. Paxratdinov A'. „Berdaq shayırdın' da'stanlıq shıg'armaları“ No'kis. „Qaraqalpaqstan“ 1987.
4. Kollektiv „Berdaq haqqında so'z“ A'debiy kritikalıq maqalalar, arnawlar. No'kis. „Qaraqalpaqstan“- 1987.
5. A'lewov O'. „Qaraqalpaqstanda ta'lim-ta'rbiyalıq oylardın' qa'liplesiwi ha'm rawajlaniwi“. No'kis „Bilim“ - 1993-j.
6. Ja'rimbetov Q. „Berdaqtın' na'siyatları-bizin' ruwxıy g'a'ziynemiz“. No'kis- 1998.
7. Paxratdinov A'. Paxratdinov Q. Berdaq shayır haqqında legendalar, a'psanalar ha'm haqiyqatlıqlar. No'kis «Bilim»-.1997.
8. Berdaq (Berdimurat) Tan'lamalı shıg'armaları. No'kis.-1987.